



Кафедра
філології та
перекладу

ФІЛОЛОГІЯ ТА ПЕРЕКЛАД





Кафедра
філології та
перекладу

Спеціальність та спеціалізації

● Спеціальність – 035
Філологія

● Спеціалізація - 035.041 –
Германські мови та літератури
(переклад включно), перша
– англійська

● Освітньо-професійна програма:
«Англійська філологія та переклад» (бакалавр).



Кафедра
філології та
перекладу

Тривалість навчання

Бакалавр – 4 роки
Магістр – 1,5 року



Кафедра
філології та
перекладу

Перелік конкурсних предметів

Вага оцінки ЗНО
з відповідних предметів

- ✓ **Українська мова та література** **0,4**
- ✓ **Іноземна мова** **0,3**
- ✓ **Історія України або географія** **0,2**

Вага середнього балу документа про повну загальну освіту - 0,1



Кафедра
філології та
перекладу

Освітньо-кваліфікаційний рівень: бакалавр

- 035.041 – Германські мови та літератури (переклад включно), перша – англійська; філолог, перекладач з англійської мови.

Узагальнений об'єкт діяльності

- ✓ письмова та усна комунікації
- ✓ забезпечення інформації в різних галузях економіки, науки, техніки, юриспруденції, освіти, культури шляхом перекладу різножанрових текстів іноземною і державною мовою.



Кафедра
філології та
перекладу

Освітньо-кваліфікаційний рівень: бакалавр

**Фахівець з перекладу може
працювати на таких посадах :**

- ✓ перекладач;
- ✓ перекладач технічної літератури;
- ✓ лінгвіст;
- ✓ гід-перекладач;
- ✓ редактор-перекладач;
- ✓ викладач іноземних мов в закладах освіти;
- ✓ керівник інформаційних служб, діяльність яких має міжнародний характер.



Кафедра
філології та
перекладу

Чому правильно вибрати професію “Перекладач”?

- ✓ Професія перекладача - одна з найпрестижніших і високооплачуваних.
- ✓ Перекладач не тільки дуже добре володіє іноземною мовою, але й ідеально знає рідну мову. Перекладач – це посередник між культурами.
- ✓ Перекладач – одна з найбільш перспективних професій в Україні у випадку зміни інвестиційного клімату (інвестування в українську економіку), а це обов’язково станеться. Україна буде членом ЄС!

Студенти спеціальності “Переклад” ІФНТУНГ отримують спеціалізацію в галузі технічного перекладу нафтогазової промисловості.



Кафедра
філології та
перекладу

Кафедра філології та перекладу тісно співпрацює з:

- Британською Радою
- Американським Корпусом Миру в Україні
- Українською асоціацією перекладачів
- Гірничо-металургійною академією ім. С.С. Сташина (Краків, Польща)
- Вищою Професійною Державною Школою (Хелм, Польща)
- Університетом Марії Кюрі-Склодовської м. Люблін (Польща)
- Академією ім. Яна Длугоша (Ченстохова, Польща)
- Університетом НОРД ім. Бая-Маре (Румунія)
- Університетом Бумердесім. М. Бугара (Алжир)
- Вищою спеціальною школою техніки, економіки і соціального обслуговування Циттау Герлітц (Німеччина)
- Університетом Реджайни (Канада)
- з "Вавилонською бібліотекою"



Кафедра
філології та
перекладу

Досягнення студентів-перекладачів





Кафедра
філології та
перекладу

Студентське життя поза заняттями





Кафедра
філології та
перекладу

Контакти кафедри філології та перекладу

- Адреса: м. Івано-Франківськ, вул. Карпатська, 15
- Україна 76019, , Головний корпус, поверх 4,
- ауд. 0428
- Телефон: 0342 727166
- E-mail: pereklad@nung.edu.ua
- Сайт: <https://www.nung.edu.ua/department/технічного-перекладу-та-документознавства/фп>

Запрошуємо !